



**Dodatok č. 2**  
**k Úverovej zmluve č. 295232-2018 zo dňa 19.07.2018**  
**v znení Dodatku č. 1 zo dňa 06.12.2018**  
**(ďalej len „úverová zmluva“)**

**Slovenská záručná a rozvojová banka, a. s.**

Štefánikova 27, 814 99 Bratislava

Zástupcovia oprávnení konať na základe poverenia zo dňa 03.09.2019:

Ing. Danka Lopuchovská, zamestnanec banky

Ing. Danka Šejnohová, zamestnanec banky

IČO: 00 682 420

IČ DPH: SK2020804478

CID banky ako príjemcu inkasa - SK95BAN70000000012

Zapísaná v obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I, oddiel Sa, vložka číslo: 3010/B

(ďalej len „Záručná banka“ alebo „SZRB, a. s.“)

**a**

názov obce: **Obec Ladmovce**

sídlo: Hlavná 46/59, 076 34 Ladmovce

zastúpený: Attila Pásztor, poverený zastupovaním obce Ladmovce

IČO: 00 331 660

DIČ: 2020730448

bankové spojenie:

- číslo bežného účtu na vyplatenie podpory (dotačný účet), vedeného v Záručnej banke, nahláseného Pôdohospodárskej platobnej agentúre za účelom vyplatenia podpory (ďalej aj „číslo účtu na vyplatenie podpory“): SK19 3000 0000 0000 0029 6067

- číslo bežného účtu: SK68 0200 0000 0000 1282 8622

(ďalej len „klient“ alebo „obec“)

sa dohodli na nasledovnej zmene úverovej zmluvy (ďalej len „Dodatok“):

**Článok I.**  
**Zmena úverovej zmluvy**

**1. V článku V. Splácanie úveru sa ruší pôvodné znenie bodu 5.1. a nahrádza sa novým znením nasledovne:**

„5.1. Klient sa zaväzuje splácať úver schválený vo výške 96 822,13 Eur, vyčerpaný vo výške 96 293,25 Eur (slovom: deväťdesiatšesťtisícdeväťdesiattri eur dvadsaťpäť centov) z prostriedkov vyplatenej podpory NFP, t.j. z účtu č. SK19 3000 0000 0000 0029 6067, resp. zo svojich peňažných prostriedkov na bežnom účte č. SK68 0200 0000 0000 1282 8622 priamo na úverový účet č. SK60 3000 0000 0000 0029 5232 vedený v Záručnej banke nasledovne:

- mimoriadna splátka úveru z NFP 28.05.2020 vo výške 89 816,32 Eur - uhradená

ďalej bude splácaný pravidelnými mesačnými splátkami vždy k 21. dňu v kalendárnom mesiaci nasledovne:

- od 21.07.2020 do 21.11.2021 vo výške po 360,- Eur  
- posledná dňa 21.12.2021 vo výške 256,93 Eur.“

**Článok II.**  
**Záverečné ustanovenia**

1. Ustanovenia úverovej zmluvy, ktoré nie sú zmenené alebo doplnené týmto Dodatkom, ostávajú v platnosti v doteraz platnom znení.
2. Klient sa zaväzuje zaplatiť za zmenu Úverovej zmluvy poplatok vo výške **50,- Eur**. Klient je povinný uhradiť predmetný poplatok najneskôr do piatich (5) pracovných dní odo dňa podpisu tohto Dodatku na číslo úverového účtu vedeného v Záručnej banke č. **SK60 3000 0000 0000 0029**

5232, pričom poplatok sa považuje za uhradený pripísaním peňažných prostriedkov na uvedený účet.

- Klient sa zaväzuje bezodkladne po podpise tohto Dodatku k úverovej zmluve predložiť Záručnej banke písomné vyhlásenie klienta o zverejnení tohto Dodatku, ako aj všetkých ostatných zmlúv slúžiacich na zabezpečenie úveru, na ktoré sa povinnosť zverejnenia vzťahuje s uvedením údajov o zverejnení (ak bola zverejnená na webovom sídle klienta alebo v Obchodnom vestníku) alebo písomné vyhlásenie Centrálného registra zmlúv vedeného Úradom vlády Slovenskej republiky (vybrať miesto zverejnenia v zmysle zákona) o zverejnení tohto Dodatku a to podľa podmienok zverejňovania uvedených v zákone č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.
- Tento Dodatok nadobúda platnosť dňom jeho podpisu obidvoma zmluvnými stranami. Klient je povinnou osobou v zmysle zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej aj ako „zákon“) a táto úverová zmluva je povinne zverejňovanou zmluvou v zmysle tohto zákona a nadobúda účinnosť v zmysle § 47a Občianskeho zákonníka dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v platnom znení aj s jej prílohami a súčasťami (ak sa v zmysle zákona zverejňujú), a to v Centrálnom registri zmlúv vedenom Úradom vlády Slovenskej republiky alebo na webovom sídle klienta alebo v Obchodnom vestníku a to podľa podmienok zverejňovania uvedených v zákone. Klient sa zaväzuje zverejniť tento Dodatok vrátane jeho príloh najneskôr do 7 dní odo dňa jeho uzavretia v súlade so zákonom a predložiť o tom v tejto lehote Záručnej banke potvrdenie. V prípade ak klient v stanovenej lehote Dodatok vrátane jeho prípadných príloh nezverejní podľa predchádzajúcej vety a nedoručí Záručnej banke potvrdenie o zverejnení Dodatku, dáva podpisom tohto Dodatku Záručnej banke ako účastníkovi zmluvy súhlas na zverejnenie Dodatku v celom jeho znení vrátane jeho prípadných príloh v Obchodnom vestníku v zmysle § 5a ods. 10 zákona, čím dáva Záručnej banke súhlas zverejniť v zmysle zákona aj informácie chránené obchodným a/alebo bankovým tajomstvom a takéto zverejnenie Dodatku a jeho prípadných príloh v plnom rozsahu nepovažuje za porušenie bankového tajomstva. Tento Dodatok nadobúda účinnosť dňom kedy bude splnená posledná z uvedených podmienok. Ak klient nezverejní tento Dodatok v lehote troch mesiacov odo dňa podpisu tohto Dodatku platí, že k uzatvoreniu tohto Dodatku nedošlo.
- Neoddeliteľnou súčasťou tohto Dodatku sú Všeobecné obchodné podmienky pre úvery a bankové záruky SZRB, a. s.
- Tento Dodatok k úverovej zmluve sa vyhotovuje v troch rovnopisoch, z toho dva rovnopisy pre Záručnú banku a jeden rovnopis pre klienta.
- Zmluvné strany vyhlasujú, že si tento Dodatok prečítali, jeho obsahu porozumeli a na znak toho, že obsah tohto Dodatku zodpovedá ich skutočnej a slobodnej vôli, ho podpísali. Zmluvné strany súčasne prehlasujú, že ho podpisujú oprávnené osoby.

Príloha: Všeobecné obchodné podmienky pre úvery a bankové záruky SZRB, a. s.

V Košiciach, dňa ..... 1.6. 06. 2020

Za Slovenskú záručnú  
a rozvojovú banku, a. s.:



Ing. Danka Lopuchovská  
zamestnanec banky oprávnený  
konať na základe poverenia

Slovenská záručná  
a rozvojová banka, a.s.

11

V Košiciach, dňa ..... 1.6. 06. 2020

Za Obec Ladmovce:



Attila Pásztor  
poverený zastupovaním Obce Ladmovce



Ing. Danka Šejnohová  
zamestnanec banky oprávnený  
konať na základe poverenia

Ing. Danka Lopuchovská

Totožnosť a podpis zástupcu klienta overil/a: ..... dňa ..... 1.6. 06. 2020